24054
Р-7641
19
671
ДЕРЖАРХІВ
Сумської області

Управление Комитета госбезопасности
при Совете Министров УССР

по _____ области

СОВЕРШЕННО СЕКРЕТНО

УЧЕТНО-АРХИВНЫЙ ОТДЕЛ

Управління СБУ
по Сумській області

ФИЛЬТРАЦИОННОЕ ДЕЛО № 24054

на репатрианта Волк М. Л

Начато: 4 ноября 1946 года
Окончено: 29 апреля 1955 г
На 11 листах

Арх. № _____

ДЕРЖАРХІВ
Сумської області
Фонд № Р-7641
Опис № 19
Справа № 671
24054

Заполняется оперативным сотрудником проверочно-фильтрационной комиссии—со слов проверяемого.

АНКЕТА

на гражданина СССР, возвратившегося в СССР через _____ границу

1. Фамилия, имя, отчество. Если фамилия, имя, отчество изменены, то когда, почему и какую фамилию носил до изменения.	Волк Мария Леонтьевна
2 Год, месяц и число рождения	1924 г.
3. Место рождения (республика, край, обл., район, село по новому адм. делению)	х. Ивищенко Глуховского р-на Сум. обл.
4. Последнее место жительства и адрес: а) до начала войны или призыва в армию б) до убытия за границу	по месту рождения
5. Нецональнось, родной язык, каким иностранным языком владеет, в какой степени.	украинка, украинский, иностранными языками не владею.
6. Партийность. В какой организации состоял до оккупации (плена)	беспартийная
7. Где находятся парт., комсомольские документы (когда, куда, кому сдал. порвал, отобраны оккупантами, где, кем)	не имела
8. Образование, когда, где, учился что окончил	7 классов окончила по месту рождения.
9 Профессия, специальность	не имела
10. Судимость при Сов. власти (кем, когда, за что и мера наказания)	не судилась.

11. Сведения о трудовой деятельности до оккупации или призыва в Красную армию начиная с 1939 г

Даты поступления	Даты увольнения	Название учреждения, предприятия	Должность, выполняемая работа	Адрес учреждения, предприятия (республ. край, обл., район, село)
1939	1941.	12-з „Червоний Ударник"	колхозница	х. Ивищенко Глуховского р-на Сум. обл.

12. Отношение к воинской службе (род войска, последнее звание, кадровый или призван во время войны, когда и каким военкоматом)	не в/обязанная
13. Участие в боевых операциях (где, когда, в составе каких частей, был ли ранен, контужен). Награды за боевые операции	не участвовала

14. Прохождение службы в Красной Армии с 1939 г.

Даты		Название (номер) части (в состав какого соединения и фронта входила часть)	Должность, звание	Местонахождение части
Зачисления	Отчисления			
		в советской армии не служил		

15. Где, когда и при каких обстоятельствах попал в плен или окружение	не был
16. При каких обстоятельствах попал на оккупированную советскую территорию	в виду оккупации немцами территории Глуховского р-на
17. Сколько раз, когда, где задерживался, допрашивался военными, полицейскими органами, гестапо на оккупированной советской территории, по каким вопросам. Если судился, каким судом, за что, срок наказания, где отбывал, кем и когда освобожден, каким другим репрессиям подвергался (сам и семья) со стороны оккупантов	не вызывался и не судился.

18. Сведения о роде занятий и месте жительства на оккупированной советской территории:

Даты		Название учреждения, предприятия, фамилия предпринимателя	Должность, выполняемая работа	Адрес местожительства
Поступления	Увольнения			
1941	1943.	общинный двор	по сбору работ.	х. Иващенко Глуховского р-на Сум. обл.

19. Когда и при каких обстоятельствах попал на территорию, воюющих с СССР стран или оккупированную Германией страну (выяснить подробно, попал ли за границу в качестве военнопленного, мобилизованного или выехал добровольно)	27/IV-43г. вывезен насильно в Германию.
20. Вызывался ли за границей на допросы, кем, когда, в связи с чем. Если судился, где, когда, каким судом, за что, срок наказания, где содержался при каких обстоятельствах и когда освобожден.	не вызывался и не судился.

2

21. Сведения о роде занятий и месте жительства за границей:

Даты		Название учреждения, предприятия, фамилия предпринимателя	Адрес учреждения, предприятия (страна, окр., уезд, город, село)	Какую работу выполнял и где жил (точный адрес) и по каким документам
Поступления	Увольнения			
1943	1945	с/хозяйство.	г. Фарель Германий	по с/хоз работам.

22. Служил ли в армиях, воюющих с СССР стран или других воинских антисоветских формированиях (указать в каких частях, когда, должность, звание)	не служила
23. Кого из советских граждан знает как изменников Родине, предателей и пособников (указать фам., имя, отч., установочные данные и в чем выражалась их изменническая деятельность и где они сейчас находятся)	ни кого не знаю.
24. Когда и при каких обстоятельствах вернулся в СССР или прибыл на границу СССР (одиночным порядком или в группе (с кем), явился добровольно или задержан. кем, когда)	после освобождение американскими войсками границу переехала группой по 2 ч. д.

25. Сведения о семье и близких родственниках (отец, мать, жена, дети, братья, сестры) по последним известным ему сведениям (с указанием года, даты)

Фамилия, имя и отчество	Возраст	Степень родства	Постоянное место жительства и род занятий до войны	Где проживают (адрес) и чем занимаются (по последним данным), если выбыли с постоянного места жительства (куда), погибли, умерли, откуда ему стало это известно
Волк Леонтий Степанович	62.	отец	х. Иващенко.	х. Иващенко Глухов ского р-на Сум. обл.
Волк Анна Василиев	58	мать	-"-	-"-
Волк Григорий Леонтьевич	18.	брат	-"-	-"-

26 Кто может подтвердить изложенное в анкете: а) за время пребывания в армии; б) за время пребывания на советской оккупированной территории; в) за время пребывания за границей, (указать фамилию, имя, отчество лиц, где они живут и чем занимаются)	может потвердить по совместной работе в Германии Лушко Анна Алексеевна жительница х. Иващенко Березовского с/совета Глуховского р-на
27. Что хочет опрашиваемый сообщить о себе дополнительно	ни чего не не желаю.
28. Куда опрашиваемый хочет ехать (точный адрес) и что делать	х. Иващенко Глуховского р-на
29. Перечислить все имеющиеся у опрашиваемого документы, кем, когда они выданы и их №№	ни каких документов не имеет

Примечание. Если некоторые вопросы анкетным путем не будут выяснены, о них проверяемый должен быть допрошен отдельно.

Дактилооттиск указательного пальца правой руки	Место для фотокарточки

Подпись опрошенного Вовк

Анкета заполнена „14" Февраля 1949 г. в Глуховской РоМВД

проверочно-фильтрационном пункте НКВД СССР

(адрес пров.-фильтрац пункта)

уч. уполномоченный

(должность, звание и фамилия (разборчиво) допросившего)

[подпись]

(Подпись)

ЗАКЛЮЧЕНИЕ

„____" _____ месяца 194 г. из материалов проверочно-фильтрационного дела видно, что

(фамилия, инициалы)

РЕШЕНИЕ:

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ ФИЛЬТР. КОМИССИИ

(должность, звание и фамилия (разборчиво) (подпись)

ЧЛЕНЫ КОМИССИИ:

(должность, звание и фамилия) (подпись)

(должность, звание и фамилия) (подпись)

3

Справка-характеристика.

Выдана настоящая Березовским

7 апреля 49 с/советом, Глуховского р-н,

Сумской об. в том, что гр. Вовк

Мария Леонтеевна 1924 г. р.

действительно уроженка с. Березы выходец

из крестья. Семья до 1941 г. работала в

колхозе. С 1941 г по 1943 г все и она прожи-

вала на оккупированной территории и рабо-

тали на рядовых роботах. В полиции из

семьи некого небыло. В 1943 г. она была

угнана у Германию. Вернулась домой

в 1945 г. С 1945 г по настоящее время

работала в колхозе „Червоный Ударник",

что Березовский с/совет удостоверяет.

Председатель с/с [signature]

секретарь с/с [signature]

Прибыла

4 87

Регистрационный лист

на прошедшего регистрацию в лагере № 219 ~~или СПП~~ № 24.7.45.

(ненужное зачеркнуть), дислоцирующегося в населенном пункте Витшток (Германия).

1. Фамилия, имя, отчество	Волк Мария Леонтьевна
2. Год и место рождения	1924 г. Сумская обл. Глуховский р-он с. Березня.
3. Национальность	Украинка
4. Образование	3 класса
5. Специальность	Не имеет.
6. Последнее постоянное место жительства и работа на территории СССР (для военнослужащих указывается наименование воинской части).	По месту рождения. работала в колхозе им. Красный-Ударник
7. Состоял ли в ВКП(б) или ВЛКСМ	Не состояла
8. Почему оказался на территории другого государства	27.4.43 г. угнана насильно в Германию.
9. Подвергался ли арестам, допросам, задержаниям, штрафам со стороны немецких властей (когда, где и за что)	Не подвергалась
10. Содержался ли в спецлагерях противника и что там делал (указать наименование лагеря и адрес)	Не содержалась
11. Проходил ли службу в немецкой армии, полиции, отрядах, воинских частях, госпиталях, строительных и иных батальонах, создававшихся противником; служил ли в немецких учреждениях, предприятиях, организациях (в каких, в качестве кого).	Ни где не служила с 19.5-45 г. по 5-5-45 г. работала у хозяина с 1х3 яйцев г. Фарель. освоб. америк. войск 5-5-45 г. передали русским 23.7.45 г.
12. Какие отобраны документы при регистрации	Немецкий документ
13. Где проживают близкие родственники, кто именно (указать точный адрес)	отец: Волк Лентий Степанович мать -"- Анна Антоновна. Сумская обл. Глуховский р-он с. Березня.
14. Куда следует на постоянное жительство	Сумскую обл. Глуховский р-он с. Березня

Правильность данных мною сведений подтверждаю.

подпись: Волк

Регистрационный лист заполнил

подпись: Витрусов

Регистрационный лист проверил:

Председатель регистрационной комиссии НКВД СССР

подпись: мл. л-т: [signature] (Свердлин)

Удостоверение о направлении на постоянное местожительство получил:

Волк

(подпись регистрируемого)

Убыл из лагеря «14» сентября 1945 г.

Архивное Ф-9 № 24054

...рено в соответствии с приказом КГБ при СМ СССР № 00750 и оставлено для дальнейшего хранения в архиве в агентурном фонде как: нахоз. в амер. окк. Воле

с отражением на оперативно-справочном учете.

Пересмотрел

Согласны: (_____)

Начальник отделения

(_____)

Нач. 1 отд. УКГБ при УССР по Сумской обл.

(_____)

29 VI 1955

5

„Утверждаю"
Председатель проверочно-фильтрационной комиссии
Нач. Глуховского РОМВД
капитан [signature] (Коротченко)

Заключение
гор. Глухов
16/X-1945г.

Мы члены проверочно-фильтрационной комиссии при Глуховском РОМВД, рассмотрев фильтрационное дело репатриированного Советского гр. Волк Марию Леонтовну 1924 года рожд. Прибывшего к постоянному месту жительства Х. Иващенко Глуховского р-на при проверке компрометирующих не установлено.

Руководствуясь приказом НКВД и НКГБ СССР 00706/00236 от 16/XI-1943г.

Постановили
Волк Марию Леонтовну считать проверенной фильтрационное дело направить в 1й спец. отдел УМВД гор. Сумы.

Нач. Глуховского РОМВД
✓ майор [signature] (Писаренко)

Нач. Глуховского РОМГБ
майор [signature] (Гальбин)

6

УТВЕРЖДАЮ:
ПРЕДС.РАЙОН.ПРОВЕР.
ФИЛЬТРАЦ.КОМИССИИ
СТ. Л-НТ / КОРОТЧЕНКО /

Адмир

"20/XII 1946 г.

ЗАКЛЮЧЕНИЕ.

Гор. Глухов 14 декабря 1946 г.

Мы, члены проверочно-фильтрационной комиссии при Глуховском РО МВД, рассмотрели ф[illegible] дело на репатриированного советского гр-на Волк Марию Леонтьевну прибывшего к постоянному местужительства с. Березу, Глуховск. р-на при проверке компрометериалов не добыто.

Руководствуясь приказом НКВД -НКГБ СССР № 00706/00268 от 16/УI 1945 года

ПОСТАНОВИЛИ:

Гр-ку Волк М.Л. считать проверенной. Фильтрац. дело направить в 1й спецотд. УМВД Сумской области, для хранения в архиве.

ЧЛЕНЫ КОМИССИИ: НАЧ.ГЛУХОВСКОГО РО МВД
КАПИТАН / БОРИС /

ЗАМ.НАЧ.ГЛУХОВСКОГО РО МВД
СТ.ЛЕЙТЕНАНТ МИЛИЦИИ / ЛУПИКОВ

25

НКВД СССР

Проверочно-фильтрационный пункт № 219

Город Виттшток

Видом на жительство служить не может

Действительно по «15» ноября 1945 г.

УДОСТОВЕРЕНИЕ

Фото-карточка

Выдано Волк Марии Леонтьевне
(фамилия, имя, отчество)

год рождения 1924 место рождения Сумская обл.

Глуховский р-н с. Березня

в том, что он по прибытии из г. Фарель

Германия с „23" июня м-ца по «15» сентября

м-ца 1945 г. содержался в г. Виттштоке 219 ом пре проверочно-фильтрационном пункте НКВД СССР и следует к избранному месту жительства

в Сумскую обл. Глуховский р-н с. Березня
(указать точный адрес)

Удостоверение по приезде к месту жительства должно быть сдано в местный орган НКВД для получения вида на жительство.

Начальник проверочно-фильтрационного пункта [подпись]

(печать) Мл л-нт

(подпись) Свердлин

Зорене смирн.
до Р. Б. Р.
ст. Кононов
12/X-45 г.
Оружие

W/973

Протокол допроса 8

1946 года Ноября 4го дня. Я уч. упол. Жуковского по МВД Гросмихий. с/числа допросил.

Волк Мария Леонтьевна 1924 года рождения уроженка и житель хутор Иващенков. Березовского с/с. Жуковского р-на Сум. Обл. Украинка из крестьян Колхозница б/парт. Малограм. Девица

Сослов раны не судима

Об ответственности задачу логики показания предупреждена ст. 89 ук. у. ср. Вовк

На задание вопроса показала следующее.

Вопрос. Где вы проживали, и чем занимались в период немецкой оккупации Жуковского р-на

Ответ. Я проживала хутор Иващенков работала в общином дворе.

Вопрос. Когда и при каких обстоятельствах вы выехали на территорию Германии.

Ответ. В Апреле м-це 1943 году меня забрала Мясная полиция, и направили в Германию.

Вопрос. Где вы проживали, и чем занимались в период прибытия на территорию Германии.

Ответ. Я проживала г. Фарем, у хозяина Нюрвиса Гани, работала на поле и по хозяйству.

Вопрос. Подвергались ли вы к допросу или эпрессии со стороны немецких карательных органов.

Ответ. Я к допросу, и эпрессии не подвергалась.

Вопрос. Какой Армией вы были освобождены и находились ли войсках союзников.

Ответ. Я была освобождена Американским войскам, и войсках союзников находилась.

Вопрос. Привлекались ли вы к сотрудничеству с немецкими, и другим розвед органам

Вовк

Ответ. Я к сотрудничеству. Смешцами и другими не привлекалась.

Вопрос. Обстоятельство возвратилась на родину.

Ответ. в мае мце 1945 г когда освободили американцы, нас направили в лагерь Деленьгорск. где пробыла два мца откуда направили в лагерь до русских Вишток. пробыли два мца меня допросили. и направили по месту урожения в с. Березу. Я прибыла в октябре мце 1945 г.

Вопрос. Кого вы знайте из немецких подсобников, где они проживают в/ время.

Ответ. Я знаю немецкого подсобника.

1. Лавришко Николай Дмитрович. который проживает мне не известно.

Вопрос. Кто может подтвердить обстоятельство вашего выезда в Германию.

Ответ. может подтвердить Балицкая Хатина Степановна Кузюта Дмитрий Иванович.

Вопрос. Что вы еще можете дополнить к своим показаниям.

Ответ. Дополнить больше нечего нашего Протокол моих слов записан верно мне прочитан. Вовк

Уч. Упол. Брамер

УРСР.
Сумская область
Духовщинский район
Березовская
Ильинка

5 ноября 1946

№

г. Березовка

Судовка (характеристика)

Выдана Гирковскому РО МВД

Вытом что гражданка Волк Мария Леонтьевна рождения года жительница и уроженка села Березовского району проживала на оккупированной территории работала в общине по с/хозяйству, до 1942 года потом насильно была угнана в Германии откуда прибыла 14 октября 1945 года и ныне работает в колхозе из членов семьи и также и сама в полиции и учреждении никого не служил что и утверждаем.

Председательство [подпись]

Секретарь [подпись]

[illegible] № 8882

[illegible]рено в соответствии [illegible] КГ[illegible] СМ СССР № 00750 [illegible]ено для дальнейшего [illegible] в [illegible] агентурном фонде

[illegible] ках. в [illegible] зоне

с отражением на оперативно-[illegible]ном учете.

Пересмотрел [illegible]

([illegible])

[illegible]

[illegible] отделения

([illegible])

№ 2 отд. УКГБ при СМ УССР по Сумской обл.

[illegible] (Резиков)

[illegible] VII 1955 г.

Архив № 8882 и 24054

АНКЕТА НА СОВ. ГРАЖДАН

1. Фамилия Волк
2. Имя Мария 3. Отчество Леонтиевна
4. Год рождения 1924 5. Место рождения Сумской обл. Глуховского р-на с. Береза
6. Точное местожительство (адрес) до оккупации или до призыва в Красную Армию Сумской обл. Глуховского р-на с. Береза

7. Профессия (специальность) колхоз 8. Национальность Украинка
9. Партийность б/п 10. Гражданство СССР.
11. За границей был с 19/V 1943 г. по 6/V 1945 г.
12. В каких странах проживал и что делал Германия г. Нюренбург крестьян.
13. с

(№ фронтового сборно-пересыльного пункта и наименование фронта или № проверочно-фильтрационного пункта и наименование населенного пункта)

219 лагерь освобожд. военнопленных и гр. СССР.

14. Дети до 14 лет, следующие при родителях (имя и год рождения) –

Правильность записанных на меня сведений .....

..... подтверждаю ..... Вовк .....

подпись

25/VII-45 г. ..... Тайб .....

подпись сотрудника, заполнившего карточку

а) Решение фильтрационной комиссии .....

б) Выбыл «27» 9 194 5 г. На родину

указать точный адрес, куда выбыл

Сумская область Глуховской р.

на жительство: село, город, район, область, республика или направлен

в какой лагерь, тюрьму

в) Личное дело направлено „.....” ..... 194..... г. № .....

точное название органа НКВД—НКГБ

1. Фам. Волк ..... арх 24054

2. Имя Мария .....

3. Отч. Леонтьевна .....

4. Год рожд. 1924 5. Место рожд. Х-Иващенко Глуховского р-на .....

6. Точное местожительство (адрес) до оккупации или до призыва в Красную Армию Х-Иващенко Глуховского р-на .....

7. Проф. (спец.) Не имеет .....

8. Парт. б/п. 9. Нац. Укр. 10. Гражд. СССР

11. За границей был с .... 1943 г. по .... 1945 г.

12. В каких странах проживал и что делал:

В Германии гор. Фарель занималась по с/хозяйству.

Воловик

(фамилия, составившего карточку)

Точный адрес фильтрационного пункта 11

Село

Город Глухов

Область Сумской

Республ. Сумской

фильтрацию прошел

с 26/IV 1949 г.

по 28/V 1949 г.

Дактилооттиск указательного пальца правой руки

а) Решение фильтрац. комиссии: Волк Марию Леонтьевну ... считать проверенной фильтрационное дело направлено в 1 спец. отдел УМВД гор. Куйб.

б) выбыл / направлен ..... 19 г. .....
(указать точный адрес куда

выбыл на жительство: село, город, район, область, республика или направлен в какой

лагерь, тюрьму)

в) Личное дело направлено « » ..... 194 г. при № .....

в .....
(точное название органа НКВД—НКГБ)

г) Разные отметки .....

ЗАВЕРИТЕЛЬНАЯ НАДПИСЬ

В данном деле пронумеровано 11 листов

(одиннадцать)

«2» 11 92

Должность архивист

Подпись Гирше

ЗАВЕРИТЕЛЬНАЯ НАДПИСЬ

В данном деле пронумеровано 11 листов

(одиннадцать)

«25» 12 2

Должность архивист II пат.

Подпись [illegible]

Перевірено 01.09.2026 [illegible]